



Bureau de développement des télécommunications (BDT)

Réf.: BDT/IEE/RME/DM/390

Genève, le 3 février 2014

Aux Associations de régulateurs

Objet: Réunion des Associations de régulateurs, Manama (Bahreïn), 2 juin 2014
Colloque mondial des régulateurs (GSR), Manama (Bahreïn), 3-5 juin 2014

Madame, Monsieur,

J'ai l'honneur de vous inviter à participer à la réunion annuelle des Associations de régulateurs qui aura lieu juste avant le GSR. Cette réunion se tiendra au Gulf Hotel de Manama (Bahreïn), l'après-midi du 2 juin 2014, et sera organisée par l'Union internationale des télécommunications (UIT) en collaboration avec la Telecommunications Regulatory Authority (TRA) de Bahreïn.

La réunion des Associations de régulateurs offre l'occasion de discuter, d'échanger des informations et de jeter les bases d'une coopération renforcée et plus active entre ces Associations dans les différentes régions.

Lors de l'édition de cette année, les discussions porteront sur les thèmes suivants: la réglementation des services large bande (protection des consommateurs en matière de qualité de service, point sur l'évolution récente de la situation en ce qui concerne la neutralité des réseaux, débat prospectif sur les services OTT et incidences éventuelles sur la réglementation); la gouvernance de l'Internet; et le marché gris et les vols de terminaux dans le contexte régional.

Veillez trouver ci-joint le programme provisoire de la réunion.

Vous êtes aussi invité(e) à participer au 14ème Colloque mondial des régulateurs (GSR), qui se tiendra à la suite de la réunion des Associations de régulateurs, du 3 au 5 juin 2014.

Toutes les informations, y compris pour ce qui est des formalités d'obtention de visa pour cette réunion, sont disponibles à l'adresse suivante: <http://www.itu.int/gsr14>.

Un service d'interprétation sera assuré à la demande des participants. Vous êtes donc invités à indiquer sur le formulaire d'inscription, avant le 20 avril 2014, si vous avez besoin de langues autres que l'anglais. En fonction des demandes qui auront été faites avant cette date, et à condition qu'il y ait au moins une demande pour une langue donnée, l'interprétation sera assurée dans la langue demandée.

Pour tout renseignement, veuillez vous mettre en rapport avec M. Makhtar Fall, Chef de la Division de l'environnement réglementaire et commercial, par courriel à gsr@itu.int, ou par téléphone au +41 22 730 6256/730 5709.

Vous pouvez avoir accès à la liste des coordonnateurs en vous connectant sur TIES à cette [adresse](#).

Les coordonnateurs désignés pour ce qui est des Associations de régulateurs sont priés d'envoyer la liste des délégués avant le 7 mai 2014 au plus tard, par courriel à: gsr@itu.int.

Les inscriptions au GSR 2014 sont ouvertes, et il est demandé aux coordonnateurs désignés pour ce qui est des Associations de régulateurs d'inscrire les délégués sur le site web du GSR (Inscription) [ici](#).

Je me réjouis de vous rencontrer prochainement à Manama.

Veillez agréer, Madame, Monsieur, l'assurance de ma haute considération.

[Original signé]

Brahima Sanou
Directeur

Annexe 1: Programme provisoire

**Gulf Hotel, Manama (Bahreïn)
2 juin 2014**

Réunion des Associations de régulateurs – Programme provisoire

13 h 30-14 h 30 INSCRIPTION

14 h 30-14 h 45 CÉRÉMONIE D'OUVERTURE

M. Mohammed Al Amer, Président de la Telecommunications Regulatory Authority (TRA) de Bahreïn

M. Brahima Sanou, Directeur du Bureau de développement des télécommunications (BDT) de l'UIT

Président de la réunion des Associations de régulateurs

14 h 45-15 h 15 SESSION 1: PRÉSENTATION DES PRINCIPAUX PROJETS ET ACTIVITÉS

Présentation des principaux projets et activités de chaque Association de régulateurs, dans le but de partager des expériences positives et de bonnes pratiques

Panels de discussion interactifs

15 h 15-16 h 00 SESSION 2: RÉGLEMENTATION DES SERVICES LARGE BANDE: PROTECTION DES CONSOMMATEURS EN MATIÈRE DE QUALITÉ DE SERVICE ET INCIDENCES SUR LA RÉGLEMENTATION

Exposé du Groupe euro-méditerranéen des régulateurs (EMERG)

Expériences d'autres régions

16 h 00-16 h 15 PAUSE-CAFÉ

16 h 15-17 h 00 SESSION 3: GOUVERNANCE DE L'INTERNET

Exposé de l'Association des régulateurs des communications et des télécommunications de la Communauté des pays lusophones (ARCTEL-CPLP)

Panels de discussion interactifs

17 h 00-17 h 45 SESSION 4: MARCHÉ GRIS ET VOL DE TERMINAUX

Exposé de l'Association des régulateurs des communications et des télécommunications de la Communauté des pays lusophones (ARCTEL-CPLP)

Expériences d'autres régions
